



Экономический и Социальный Совет

Distr.: General
12 April 2024
Russian
Original: English

Европейская экономическая комиссия

Совещание Сторон Конвенции об оценке
воздействия на окружающую среду
в трансграничном контексте

Совещание Сторон Конвенции об оценке
воздействия на окружающую среду
в трансграничном контексте, действующее
в качестве Совещания Сторон Протокола
по стратегической экологической оценке

Комитет по осуществлению

Пятьдесят девятая сессия

Женева, 18–21 июня 2024 года

Пункт 1 предварительной повестки дня

Утверждение повестки дня

Аннотированная предварительная повестка дня пятьдесят девятой сессии*,

которая состоится во Дворце Наций, Женева, и откроется
во вторник, 18 июня 2024 года, в 10 ч 00 мин**

I. Предварительная повестка дня

1. Утверждение повестки дня.
2. Членский состав Комитета по осуществлению.
3. Последующие меры в связи с решениями IX/4c–V/4c и V/4d.
4. Представления.
5. Инициатива Комитета.

* Настоящий доклад был представлен подразделениям конференционного обслуживания для обработки после установленного срока, чтобы в нем можно было отразить последнюю информацию.

** Членам Комитета предлагается зарегистрироваться в режиме онлайн не позднее чем за две недели до начала совещания, т. е. до 4 июня 2024 года, по следующей ссылке: <https://indico.un.org/event/1007165/> (рекомендуется использовать браузер Internet Explorer). При возникновении каких-либо трудностей при регистрации просьба обращаться в секретариат (eia.conv@un.org; maricar.delacruz@un.org).



6. Сбор информации:
Вопросы, касающиеся Конвенции.
7. Обзор осуществления.
8. Прочие вопросы.
9. Представление основных принятых решений и закрытие сессии.

II. Аннотации к предварительной повестке дня

1. Утверждение повестки дня

1. Настоящая предварительная повестка дня была подготовлена секретариатом Конвенции об оценке воздействия на окружающую среду в трансграничном контексте (Конвенция Эспо) и Протокола по стратегической экологической оценке к ней в согласовании с Председателем Комитета по осуществлению¹ в соответствии с правилом 9 рабочих правил Комитета по осуществлению². Комитету по осуществлению Конвенции и Протокола будет предложено утвердить настоящую повестку дня.

2. Членский состав Комитета по осуществлению

2. В связи с обсуждением Комитетом вопроса о своем членстве на пятьдесят восьмой сессии Комитета (Женева (в онлайн-режиме), 27 февраля — 1 марта 2024 года)³ членам Комитета, выдвинутым Республикой Молдова и Словакией, будет предложено представить Комитету обновленную информацию о назначении их заместителей.

3. Последующие меры в связи с решениями IX/4c–V/4c и V/4d

3. В соответствии с правилом 17 рабочих правил обсуждение пункта 3 повестки дня будет проходить без участия наблюдателей, если только Комитет не примет иное решение.

4. Ожидается, что Комитет будет следить за выполнением двух перечисленных ниже решений совещаний Сторон по конкретным странам:

a) решение IX/4c–V/4c о соблюдении Боснией и Герцеговиной своих обязательств по Конвенции и Протоколу в отношении строительства гидроэлектростанции Бук-Биела на реке Дрина (ECE/MP.EIA/2023/4–ECE/MP.EIA/SEA/2023/4);

b) решение V/4d о соблюдении Сербией своих обязательств по Протоколу в отношении Стратегии развития энергетического сектора Республики Сербия на период до 2025 года с прогнозами до 2030 года и Программы реализации Стратегии на период 2017–2023 годов (ECE/MP.EIA/SEA/2023/7).

¹ Действует в этой роли до девятой сессии Совещания Сторон Конвенции и пятой сессии Совещания Сторон Протокола.

² Совещание Сторон Конвенции приняло правила работы Комитета в решении IV/2, приложение IV (ECE/MP.EIA/10), а затем внесло в них поправки в решениях V/4, приложение (ECE/MP.EIA/15), VI/2, приложение II (ECE/MP.EIA/20/Add.1–ECE/MP.EIA/SEA/4/Add.1), IX/4 (ECE/MP.EIA/2023/6) и V/4 (ECE/MP.EIA/SEA/2023/7).

³ ECE/MP.EIA/IC/2024/8, пп. 5–7.

4. Представления

5. В соответствии с правилом 17 1) рабочих правил обсуждение пункта 4 повестки дня будет проходить без участия наблюдателей, если только Комитет не примет иное решение.

6. Комитет рассмотрит любые представления Сторон, полученные в период после проведения предыдущей сессии Комитета. Он также продолжит рассмотрение представления Беларуси от 12 апреля 2023 года с выражением обеспокоенности по поводу соблюдения Польшей своих обязательств по Конвенции в отношении строительства заградительного сооружения на территории трансграничного объекта Всемирного наследия Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры (ЮНЕСКО) «Беловежская пуща».

5. Инициатива Комитета

7. В соответствии с правилом 17 1) рабочих правил обсуждение пункта 5 повестки дня будет проходить без участия наблюдателей, если только Комитет не примет иное решение.

8. Комитет продолжит рассмотрение своей инициативы, касающейся планируемого Францией продления срока эксплуатации энергоблока № 1 АЭС «Трикастэн», выдвинутой на пятьдесят седьмой сессии Комитета (Женева, 29 августа — 1 сентября 2023 года)⁴. В развитие обсуждений, состоявшихся в Комитете на его пятьдесят восьмой сессии⁵, Франции и Италии было предложено принять участие в сессии в среду, 19 июня 2024 года, с целью представления информации и мнений по рассматриваемому вопросу в соответствии с пунктом 9 структуры и функций Комитета. Затем Комитет рассмотрит этот вопрос на закрытом заседании и приступит к подготовке своих выводов и рекомендаций.

6. Сбор информации

9. В соответствии с правилом 17 1) рабочих правил обсуждение пункта 6 повестки дня будет проходить без участия наблюдателей, если только Комитет не примет иное решение.

Вопросы, касающиеся Конвенции

10. Комитет продолжит рассмотрение вопроса о сборе информации, касающейся:

a) Украины, относительно запланированного строительства 3-го и 4-го энергоблоков Хмельницкой АЭС;

b) Украины, относительно планируемой деятельности, связанной с разработкой Мужиевского золоторудного месторождения;

c) Украины, относительно продления срока службы 12 энергоблоков Ровенской, Южно-Украинской, Запорожской и Хмельницкой атомных электростанций;

d) Германии, относительно планируемого строительства терминала сжиженного природного газа;

e) Северной Македонии, относительно разработки нового золотомедного месторождения;

f) Болгарии, относительно разработки нескольких месторождений;

⁴ ECE/MP.EIA/IC/2023/8, пп. 49–69.

⁵ ECE/MP.EIA/IC/2024/2, пп. 41–44.

g) Франции, относительно запланированного продления срока службы 31 блока восьми атомных электростанций.

7. Обзор осуществления

11. В соответствии с правилом 17 1) рабочих правил обсуждение пункта 7 повестки дня будет проходить без участия наблюдателей, если только Комитет не примет иное решение.

12. При наличии времени секретариат доведет до сведения Комитета общие и конкретные вопросы осуществления, выявленные в ходе седьмого обзора хода осуществления Конвенции (ECE/MP.EIA/2023/9) и четвертого обзора хода осуществления Протокола (ECE/MP.EIA/SEA/2023/9). Ожидается, что Комитет учтет их в своей работе в соответствии с решениями IX/5 и V/5 совещаний Сторон.

13. Секретариат также продолжит консультации с Комитетом по вопросу о незначительных технических корректировках, которые следует внести в вопросники для представления данных об осуществлении Конвенции и Протокола в период 2022–2024 годов, с учетом предложений по усовершенствованию вопросников в ходе предыдущего отчетного цикла (см. ECE/MP.EIA/WG.2/2022/INF.9)⁶.

14. При наличии времени Комитет продолжит рассмотрение конкретных вопросов, касающихся соблюдения:

a) Кыргызстана, относительно хода шестого обзора осуществления Конвенции⁷;

b) Сербии, относительно хода второго обзора осуществления Протокола⁸;

c) Северной Македонии, относительно хода третьего обзора осуществления Протокола⁹.

8. Прочие вопросы

15. Членам Комитета, желающим поднять другие вопросы, следует как можно скорее связаться с секретариатом.

9. Представление основных принятых решений и закрытие сессии

16. Ожидается, что Комитет согласует основные решения, принятые на этой сессии, и подтвердит сроки и место проведения своей следующей сессии, после чего Председатель официально объявит сессию закрытой.

⁶ Этот неофициальный документ был представлен Рабочей группе по оценке воздействия на окружающую среду и стратегической экологической оценке на ее одиннадцатом совещании (Женева, 19–21 декабря 2022 года) и размещен на веб-странице совещания (<https://unece.org/info/Environmental-Policy/Environmental-Impact-Assessment/events/364357>).

⁷ ECE/MP.EIA/2020/8, пп. 15–16.

⁸ ECE/MP.EIA/SEA/2017/9, пп. 37–39.

⁹ ECE/MP.EIA/SEA/2020/8, п. 56.